



Brüssel, den 23. Juni 2023
(OR. en)

10656/23

SAN 381
PHARM 98
COVID-19 28
JAI 871
POLGEN 71
FRONT 214
FREMP 197
IPCR 51
VISA 133

MI 546
TRANS 272
COCON 41
COMIX 311
SCHENGEN 34
AVIATION 126
RELEX 758
TOUR 28

A-PUNKT-VERMERK

Absender: Generalsekretariat des Rates

Empfänger: Rat

Betr.: Empfehlung des Rates für die Anbindung an das von der Weltgesundheitsorganisation eingerichtete globale Netz für die digitale Gesundheitszertifizierung und für vorübergehende Regelungen zur Erleichterung des internationalen Reiseverkehrs im Hinblick auf das Auslaufen der Verordnung (EU) 2021/953
– *Annahme*

1. Am 5. Juni 2023 übermittelte die Kommission dem Rat den Vorschlag einer Empfehlung des Rates für die Anbindung an das von der Weltgesundheitsorganisation eingerichtete globale Netz für die digitale Gesundheitszertifizierung und für vorübergehende Regelungen zur Erleichterung des internationalen Reiseverkehrs im Hinblick auf das Auslaufen der Verordnung (EU) 2021/953 des Europäischen Parlaments und des Rates¹.

¹ Dokument 10161/23.

2. Im Anschluss an die Arbeiten auf der Ebene der Gruppe „Gesundheitswesen“ hat der Ausschuss der Ständigen Vertreter den Entwurf des Kompromisstextes² am 23. Juni 2023 geprüft.

Die Erklärungen Deutschlands und Bulgariens für das Protokoll über die Ratstagung sind in Addendum 1 enthalten³.

3. Der Textentwurf wurde von den Rechts- und Sprachsachverständigen überarbeitet und die erforderlichen technischen Anpassungen vorgenommen.
4. Der Rat (Allgemeine Angelegenheiten) wird ersucht, den Text in der Fassung des Dokuments 10513/23 als A-Punkt auf seiner Tagung am 27. Juni 2023 anzunehmen.

² Dokument 10611/23.

³ Dokument 10656/23 + ADD1.